

Litera

Правильная ссылка на статью:

Polonskaya O.Y. «Coronavirus Pandemic» Conceptual Framework: Analysis of Verbal Representation in the English-Speaking Media // Litera. 2024. № 2. DOI: 10.25136/2409-8698.2024.2.39823 EDN: WNSTHA URL: https://nbpublish.com/library_read_article.php?id=39823

«Coronavirus Pandemic» Conceptual Framework: Analysis of Verbal Representation in the English-Speaking Media / Концептосфера «пандемия коронавируса»: анализ репрезентантов на материале англоязычных СМИ»

Полонская Олеся Юрьевна

кандидат филологических наук

доцент, кафедра иностранных языков №2, Иркутский национальный исследовательский технический университет

664074, Россия, Иркутская область, г. Иркутск, ул. Лермонтова, 110

✉ apolon38@rambler.ru



[Статья из рубрики "Лингвистика"](#)

DOI:

10.25136/2409-8698.2024.2.39823

EDN:

WNSTHA

Дата направления статьи в редакцию:

20-02-2023

Аннотация: Статья посвящена исследованию концептосферы «пандемия коронавируса». Новые условия существования отразились в языке через появление новых слов и словосочетаний, а также через актуализацию ранее существовавших лексических единиц в результате их перехода из специальных сфер функционирования во всеобщее употребление, которые, в свою очередь, объединены концептосферой «пандемия коронавируса». В статье представлена подборка лексических единиц, вербализирующих концептосферу «пандемия коронавируса» в англоязычном языковом сознании. Объектом исследования является концептосфера «пандемия коронавируса» в англоязычном языковом сознании. Предметом исследования являются лексические средства представления концептов, составляющих концептуальную основу «пандемии коронавируса». Целью данной работы является изучение лингвистических способов представления концептуальной основы «пандемии коронавируса» и определение ее

структуры. Эмпирическим материалом послужили лексические единицы, полученные методом сплошной выборки из англоязычных веб-сайтов и онлайн-журналов за 2020-2022 годы. Актуальность данной работы определяется постоянным развитием английского языка, появлением новых лексических единиц, которые непосредственно влияют на расширение словарного запаса. Научная новизна исследования заключается в попытке изучить и смоделировать концептосферу «пандемия коронавируса» и рассмотреть средства ее репрезентации. В данном исследовании использовались следующие методы: метод сплошной выборки, анализ, синтез, метод когнитивного моделирования, метод контекстуального анализа, словообразовательный анализ, а также количественный анализ.

Ключевые слова:

концепт, ядро, периферия, пандемия, коронавирус, репрезентанты, концептосфера, дискурс, языковой знак, COVID-19

Scientific background of the analysis was linguo-cognitive research, presented in the works of famous linguists [\[1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9\]](#).

Thus, we can say that a concept is a part of the conceptual framework that has its own history and acts as a global multidimensional mental unit. The concept is multifaceted, so its structure can be viewed from various perspectives.

Having identified, examined and analyzed various representatives associated with the coronavirus pandemic, we have distinguished a number of thematic groups, while dividing them into three components: nuclear concept; circumnuclear concepts; peripheral concepts.

Let's consider some of them separately.

The core of the «coronavirus pandemic» conceptual framework is the concept of «COVID as a disease». The original name - 2019-nCoV - from the English Novel Coronavirus Pneumonia (pneumonia caused by a new type of coronavirus).

The Merriam-Webster English Dictionary, defining COVID-19, at the end of the dictionary entry indicates: «called also coronavirus, coronavirus disease, coronavirus disease 2019, CV-19, CV19» [\[10\]](#).

In addition, colloquial designations «covid» and «coronavirus» are common. In colloquial speech and the Internet «corona» and «c-word» were added to these nominations. «Corona» is a shortened form of «coronavirus» and «c-word», where «c-» is used in the meaning of «coronavirus» in order not to pronounce this word.

We can also find the names of the disease formed from proper names. These words are created according to different models and, as a rule, carry a derogatory connotation. In this case, it refers not only to the named phenomenon (the object itself), but also directly to the person whose name served as a motivator. The most frequent sources of allusion on a thematic basis are anthroponyms or proper names. For example, «Miss Rona», «Aunt Rona», «the Rona» are often used as an ironic take on COVID-19, while adding «Miss» or «the» to personify and to add a touch of «impertinence».

Thus, we can conclude that due to the scale of the spread of the disease, its name has not only expanded the boundaries of its use, but has also found its application in colloquial

speech, while adopting new forms. The concept of «COVID as a disease» is nuclear.

The next concept «people during the coronavirus pandemic» refers to the circumnuclear zone. It can be divided into the following three sub-concepts: «human behavior during the pandemic»; «people with coronavirus, patients, etc.»; «authorities during the pandemic».

Sub-concept «human behavior during the pandemic» is verbalized by lexemes: covidiot, covidient, quaranteams, quaranqueens, quarantrolls, maskulinity/ maskhole, lockdowners, covismart, corona bae, corona cunt, thorona, coromies, bubble, armchair virologist, covidpreneurs, flu bro, coronasshole, maskulinity, slackers, quarantroll, covid muncher, coronaskeptics, corona dissident. For example, one of the most popular lexemes "covidiot" is formed by addition coronavirus and idiot. «Covidiot - someone who ignores the warnings regarding public health or safety». [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Covidiot>]

«Did you see that covidiot with 300 rolls of toilet paper in his basket?» [<https://magazine.skyeng.ru/covidiot-everywhere/>]

«I see too many covidiotics on social media spreading false information about the virus.» [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Covidiot&page=2>]

«I cannot listen to that covidiot blab on about pseudoscience he read on social media.» [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Covidiot&page=3>]

Another example is the word «quaranteams». It is formed by adding two words: «quarantine» and «team». «Quaranteams - people one chooses to live with during a coronavirus quarantine.» [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Quaranteam>]

«People are ditching their homes and joining their friends to avoid isolation. It's called quaranteaming.» [<https://edition.cnn.com/2020/04/17/us/quaranteam-coronavirus-wellness-trnd/index.html>]

«Gideon Lichfield recently broke two months of isolation to form with some friends, what's known, a quaranteam.» [<https://www.youtube.com/watch?v=DMyYWrrRzAgU>]

«My girlfriend lives by herself, so my roommates and I have included her in our quaranteam.» [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Quaranteam>]

Sub-concept «people with coronavirus, patients, etc.» includes such words as: coronaed, covid-infected, coronic, super-distributor, contactless, contagious, patient zero, coronator, covid patients, coronado, covid-19 patients, Pui, weakened, painful and many others.

«Coronic» is used not only in the meaning of a person who has fallen ill with coronavirus, but also to indicate the condition in which the sick person is. Often this adjective is applied to a person from whom it is worth staying away, in order not to get sick:

«She died after being the first in Wuhan to become coronic.» [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Coronic>]

«Coronic Need for Positivity» by Pastor Bozidar Prgonjic, Divine Service 12 February 2022 [<https://www.youtube.com/watch?v=dkL4C30J1do>]

«Super-spreader» is another word that has appeared in people's lives. «It is a bit of a vague term, with no strict scientific definition. But it is when a patient infects significantly more people than usual.» [<https://www.bbc.com/news/health- 51447143>]

«A few super-spreaders appear to have transmitted the virus to as many as 10 people each.» [<https://dictionary.cambridge.org/dictionary/english/super-spreader>]

«It is impossible to know who will be a super-spreader and who will not.» [<https://dictionary.cambridge.org/dictionary/english/super-spreader>]

«Super-spreaders: what are they and how are they transmitting coronavirus.» [<https://www.theguardian.com/world/2020/feb/27/what-are-super-spreaders-and-how-are-they-transmitting-coronavirus>]

The third sub-concept of «authorities during the pandemic» includes such words as: a covid-19 committee, cohorting, coronagrass, covid-marshals, corona-chief, corona warriors:

«COVID-19 committee stresses need for equitable vaccine access, more data sharing.» [<https://news.un.org/en/story/2021/01/1082182>]

«Corona Warriors: The Real Super heroes». [<https://www.gniotgroup.edu.in/blog/index.php/2021/02/22/corona-warriors-the-real-super-heroes/>]

«A few of these corona warriors have risked their lives in service of those very persons who had attacked them.» [<https://www.thehindu.com/opinion/open-page/the-corona-warriors/article31544102>].

It should be noted that such terms are extremely rare in colloquial speech. Some were proposed in online discussions on the Internet, while they did not expand their scope of use, securing the status of single-use words.

In our work, we have identified three main sub-concepts: «human behavior during the pandemic»; «people with coronavirus, patients, etc.»; «the authorities during the pandemic». The analysis of the material obtained made it possible to conclude that there is a huge number of words emerged during the coronavirus period to designate categories of people. All the lexemes verbalizing these concepts reflect what is happening in society. This is supported by the fact that there is an individual concept for each category of people.

Another concept of the circumnuclear zone «processes and actions of people during the coronavirus pandemic» is verbalized by the following: spendemic, doomsurfing, doomsurfing, corona-shaming, colonavirusing, zumping, curtain-twitching, covidiction, covidivorce, coronallusional, isobaking, coronavirusing, coronortunity, coronavirus tour, corona clam jam, COVID-19 surveillance, coronasplaining, coronacut, ronadobbing, coronasnitching, covidobbing, yob-dobbing, self-monitoring, loopholing, quaz, virtual happy hours, covidpreneur, ronavation and others.

The lexeme spendemic is based on the English verb «to spend» and the noun «an epidemic». This word refers to the increase in online shopping during the pandemic:

«To compensate for feeling frustrated during the lengthy coronavirus pandemic shelter-in-place, many people have been creating a spendemic.» [<https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Spendemic>]

«Spendemic: Japan's Marketing of Mythical Creatures and the Business of Selling Hope.» [<https://iafor.org/journal/iafor-journal-of-cultural-studies/volume-7-issue-1/article-5/>]

Doomscrolling — addiction of constant searching and reading negative news about the coronavirus — consists of two parts: «doom» (a gloomy end that cannot be avoided) and

«scrolling» (scrolling through the content):

«Why you can't stop doomscrolling and 5 tips to halt the vicious cycle.» [<https://www.insider.com/guides/health/mental-health/doomscrolling>]

«I've been doing a lot of this kind of doomsurfing recently — falling into deep, morbid rabbit holes filled with coronavirus content, agitating myself to the point of physical discomfort, erasing any hope of a good night's sleep.» [<https://www.merriam-webster.com/words-at-play/doomsurfing-doomscrolling-words-were-watching>].

«Are you spending too much time looking for news about COVID- 19? If you are doomsurfing, it may be time to take a step back and ask yourself what you really need to know.» [<https://www.merriam-webster.com/words-at-play/doomsurfing-doomscrolling-words-were-watching>]

Corona-shaming - criticizing those who have infringed public health regulations. This expression was formed due to the merger of the two words «corona» and «shaming»:

«Celebrities and public figures are the most visible targets of corona-shaming.» «... corona-shaming is surely becoming more widespread.» [<https://www.nytimes.com/2020/04/16/style/coronavirus-public-shaming.html>]

«When she got home, she shared her anger on the corona-shaming Facebook page» [<https://www.nytimes.com/2020/04/16/style/coronavirus-public-shaming.html>]

Summing up, we can say that the concept of «processes and actions of people» is a reflection of what is happening with people in society. At the same time, some words with a low frequency of use and a narrow scope of functioning are becoming extremely popular due to the increase in online communications on the Internet, which is causing the rapid spread of new language phenomena.

Within the framework of our study, we will consider several peripheral concepts: «media during a pandemic», «personal protective equipment and disinfection» and «pandemic consequences».

The concept of «media during a pandemic» is verbalized by: coronavirus briefs, covid-19 data, covid-19 news, the coronavirus situation, corona-speak, quaranstream, telemedicine, disinformation pandemic, coronspiracy (theory), infodemic.

Infodemic — the processes of accelerated spread of disinformation — is formed by mixing two words: information + pandemic:

«According to the WHO, the COVID-19-related infodemic is just as dangerous as the virus itself.» [<https://www.who.int/news-room/feature-stories/detail/fighting-misinformation-in-the-time-of-covid-19-one-click-at-a-time>]

«The leaders of social media companies have failed to tackle the infodemic of misinformation.» [<https://abc7ny.com/5983722>]

«Coronavirus briefs: US approves vaccine.» [<https://www.brusselstimes.com/news-contents/world/145127/coronavirus-briefs-us-approves-vaccine/>]

«Coronavirus briefs begin again at White House.» [<https://www.reviewjournal.com/news/politics-and-government/pandemic-will-get-worse-before-it-gets-better-trump-says-2078229/>]

Peripheral concept «personal protective equipment and disinfection» is verbalized by PPE, mask, hand sanitizer/sanitizer, sanny, gloves, respirator, forehead thermometer, N95 respirator, remdesivir, ventilator:

«Rideshares and car services are also feeling the corona crunch.»
[\[https://abc7ny.com/5983722/\]](https://abc7ny.com/5983722/)

«Corona crunch sees bankruptcy applications soar by 75 %.»
[\[https://www.israeltimes.com/2020/07/20/corona-crunch-sees-bankruptcy-applications-soar-by-75/\]](https://www.israeltimes.com/2020/07/20/corona-crunch-sees-bankruptcy-applications-soar-by-75/)

The economic consequences of the coronavirus pandemic have come to be called «coronanomics». Coronanomics—the economic implications of the coronavirus (COVID-19) pandemic. This word is formed by mixing words «corona» + «economics». Often we can observe this lexical unit in various headlines in online newspapers, magazines and so on:

«Coronanomics: Eight things we've learnt about how coronavirus will change the economy.»
[\[https://www.abc.net.au/news/2020-04-01/coronanomics-things-learnt-about-how-coronavirus-economy/12106552\]](https://www.abc.net.au/news/2020-04-01/coronanomics-things-learnt-about-how-coronavirus-economy/12106552)

«Understanding Coronanomics: The Economic Implications of the Coronavirus (COVID-19) Pandemic.» [\[https://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=3566477\]](https://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=3566477)

Thus, after analyzing the peripheral concepts of the coronavirus conceptual framework, we can conclude that they can indeed be classified as peripheral, since the number of verbalizers does not exceed 10 lexical units, we can also note that these lexical units are rarely used in people's lives, many of these words already existed in the language, but expanded the boundaries of their use.

The «coronavirus pandemic» conceptual framework includes a number of different concepts that form a holistic view of the coronavirus pandemic in people's lives. In the course of the discursive analysis we identified the following concepts: the core concept – «COVID as a disease»; concepts of the circumnuclear zone «processes and actions of people during the coronavirus pandemic» and «people during the coronavirus pandemic» with three main sub-concepts: «human behavior during the pandemic»; «people with coronavirus, patients, etc.»; «the authorities during the pandemic» and several peripheral concepts: «media during a pandemic», «personal protective equipment and disinfection» and «pandemic consequences». It should be noted that during the analysis these concepts showed the highest frequency of occurrence and the largest number of verbalizers.

Библиография

1. Воркачев С.Г. Лингвокультурология, языковая личность, концепт: становление антропоцентрической парадигмы в языкоznании // Филологические науки. – Воронеж, 2001. – №1. – 64-68 с.
2. Воркачев С.Г. Счастье как лингвокультурный концепт: монография. Москва : Гнозис, 2004. – 236 с.
3. Карасик В. И. Язык социального статуса. – М.: Высшая школа, 1991. – 495 с.
4. Карасик В.И. Языковой круг: личность, концепты, дискурс . – Волгоград: Перемена, 2002. – 477 с.
5. Кубрякова Е.С. Краткий словарь когнитивных терминов / Е.С. Кубрякова, В.З. Демьянков, Ю.Г. Панкрац, Л.Г. Лузина; под общ. ред. Е.С. Кубряковой. – Москва: Филол. ф-т МГУ им. М.В. Ломоносова, 1996. – 245 с.

6. Лихачев Д.С. Концептосфера русского языка // Русская словесность: антология. – Москва: Академия, 1997. – С. 280-287.
7. Маслова В. А. Лингвокультурология : Учебное пособие для студентов высших учебных заведений. – Москва, 2001. – 208 с.
8. Слышкин Г. Г. От текста к символу: лингвокультурные концепты прецедентных текстов в сознании и дискурсе. – Москва: Академия, 2000. – 125 с.
9. Степанов, Ю.С. Константы: Словарь русской культуры. – Москва: Академический Проект, 2004. – 992 с.
10. Merriam-Webster. 2020. Coronavirus and the New Words We Added to the Dictionary in March 2020. Merriam-Webster. URL: <https://www.merriam-webster.com/words-at-play/new-dictionary-words-coronavirus-covid-19> (accessed: 28 May 2022).

Результаты процедуры рецензирования статьи

В связи с политикой двойного слепого рецензирования личность рецензента не раскрывается.

Со списком рецензентов издательства можно ознакомиться [здесь](#).

Представленная на рассмотрение статья «Концептосфера «пандемия коронавируса»: анализ репрезентантов на материале англоязычных СМИ», написанная на английском языке, предлагаемая к публикации в журнале «Litera», несомненно, является актуальной, ввиду рассмотрения реализации потенциала англоязычных лексических единиц в период пандемии коронавируса в СМИ.

Коронавирус не только как заболевание, а как социальный феномен, вынудивший многих провести несколько месяцев в изоляции дома, приведший к трансформации мира и все появлению большей доли дистанционных проектов в сфере образования, сервиса и удаленной работы. В наши дни, когда доступ к информации, скорость обмена данными достигла пика, в пандемийный период это сыграло на руку СМИ, которые тиражировали новости. Скорость распространения новостных сюжетов, стремление привлечь внимание аудитории порождали неологизмы и переосмысление лексических единиц.

Как отмечает автор, фактический материал отбирался путем сплошной выборки из англоязычных источников (статьи новостных сайтов, онлайн словари, новостные ленты).

К сожалению, автор не приводит конкретных данных об объеме отобранного языкового корпуса. Автором применялся междисциплинарный подход, используются как методы когнитивной лингвистики, так и стилистики, а также сопоставительный, компонентный и функционально-семантический анализ языковых единиц. Работа имеет междисциплинарную направленность. Статья является новаторской, одной из первых в российском языкоznании, посвященной исследованию подобной тематики в 21 веке. В статье представлена методология исследования, выбор которой вполне адекватен целям и задачам работы. Автор обращается, в том числе, к различным методам для подтверждения выдвинутой гипотезы. Используются следующие методы исследования: статистический, логико-семантический анализ, герменевтический и сравнительно-сопоставительный методы. Отметим скрупулёрный труд автора по проведению выборки иллюстративного материала. Данная работа выполнена профессионально, с соблюдением основных канонов научного исследования. Исследование выполнено в русле современных научных подходов, работа состоит из введения, содержащего постановку проблемы, основной части, традиционно начинающейся с обзора теоретических источников и научных направлений, исследовательскую и заключительную, в которой представлены выводы, полученные автором.

Теоретический материал подкреплен языковыми примерами на материале английского

языка. Библиография статьи насчитывает 10 источников, среди которых теоретические работы исключительно на русском языке. Данное количество явно недостаточно для такой фундаментальной работы. Считаем, что отсутствие зарубежных работ не позволяет работе войти в общемировую научную парадигму. Кроме того, работа, написанная на английском языке, предполагается к прочтению зарубежными учеными, а странным является отсутствие ссылок на зарубежные источники.

К сожалению, в статье отсутствуют ссылки на фундаментальные работы, такие как кандидатские и докторские диссертации. В общем и целом, следует отметить, что статья написана простым, понятным для читателя языком. Опечатки, грамматические и синтаксические ошибки не выявлены. Высказанные замечания не являются существенными и не влияют на общее положительное впечатление от рецензируемой работы. Практическая значимость исследования заключается в возможности использования его результатов в процессе преподавания вузовских курсов по лексикологии и когнитологии. Статья, несомненно, будет полезна широкому кругу лиц, филологам, магистрантам и аспирантам профильных вузов. Статья «Концептосфера «пандемия коронавируса»: анализ репрезентантов на материале англоязычных СМИ» может быть рекомендована к публикации в научном журнале.